

Etant donné que l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités a constaté que les services visés, organisés par les unions nationales, mutualités et sociétés mutualistes, répondent aux conditions de dispense définitive de l'obligation d'obtenir un agrément préalable, et que l'agrément provisoire de ces mêmes services expire le 30 juin 1995;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 1er, 6°, de l'arrêté royal du 30 décembre 1993 portant exécution de l'article 26, § 1er, alinéa 2, de la loi du 6 août 1990 relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités et prorogeant l'agrément provisoire des services organisés par les unions nationales, les mutualités et les sociétés mutualistes, est abrogé.

**Art 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er juillet 1995.

**Art 3.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 1er septembre 1995.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN

Overwegende dat de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen heeft vastgesteld dat de bedoelde diensten, georganiseerd door de landsbonden, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand, voldoen aan de voorwaarden tot definitieve vrijstelling van de verplichting tot het bekomen van een voorafgaande erkenning, en dat de voorlopige erkenning van dezelfde diensten op 30 juni 1995 verstrijkt;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 1, 6°, van het koninklijk besluit van 30 december 1993 tot uitvoering van artikel 26, § 1, tweede lid, van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen en tot verlenging van de voorlopige erkenning van de diensten georganiseerd door de landsbonden van ziekenfondsen, de ziekenfondsen en de maatschappijen van onderlinge bijstand, wordt opgeheven.

**Art 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1995.

**Art 3.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 1 september 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. M. DE GALAN

#### MINISTERE DE L'INTERIEUR

F. 95 - 2592

[657]

**16 MARS 1995.** — Arrêté royal relatif à l'octroi d'allocations aux assesseurs suppléants de la Commission permanente de recours des réfugiés

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, modifiée en dernier lieu par la loi du 6 mai 1993, notamment l'article 57/26, § 5;

Vu l'arrêté royal du 12 août 1993 portant désignation des assesseurs suppléants de la Commission permanente de recours des réfugiés;

Vu l'arrêté royal du 18 janvier 1965 portant réglementation générale en matière de frais de parcours, modifié en dernier lieu par l'arrêté ministériel du 12 décembre 1984;

Vu l'arrêté royal du 26 mars 1965 portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques accordées au personnel des ministères, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 2 mars 1989;

Vu l'arrêté royal du 31 décembre 1993 relatif à l'organisation du Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 28 décembre 1994;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 28 décembre 1994;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence motivée par la nécessité de rémunérer les assesseurs suppléants de la Commission permanente de recours des réfugiés, pour leurs fonctions qu'ils exercent depuis août 1993;

#### MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 95 - 2592

[657]

**16 MAART 1995.** — Koninklijk besluit betreffende de toekenning van toelagen aan de plaatsvervangende bijzitters van de Vaste Beroepscommissie voor vluchtelingen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, laatst gewijzigd bij de wet van 6 mei 1993, inzonderheid op artikel 57/26, § 5;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 augustus 1993 tot aanstelling van plaatsvervangende bijzitters van de Vaste Beroepscommissie voor vluchtelingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 januari 1965 houdende algemene regeling inzake reiskosten, laatst gewijzigd bij het ministerieel besluit van 12 december 1984;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 maart 1965 houdende de algemene regeling van de vergoedingen en toelagen van alle aard toegekend aan het personeel der ministeries, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 2 maart 1989;

Gelet op het koninklijk besluit van 31 december 1993 betreffende de organisatie van het Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 28 december 1994;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 28 december 1994;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid gemotiveerd door het feit dat de plaatsvervangende bijzitters van de Vaste Beroepscommissie voor vluchtelingen voor hun functies uitgeoefend vanaf augustus 1993 moeten bezoldigd worden;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les assesseurs suppléants de la Commission permanente de recours des réfugiés reçoivent, par jour d'audience, un jeton de présence dont le montant est fixé comme suit :

— 1 500 francs pour ceux qui exercent des fonctions rémunérées à charge du Trésor public;

— 4 213 francs pour ceux qui n'exercent pas de telles fonctions.

Le jeton de présence couvre les travaux accessoires à la séance.

Les assesseurs suppléants qui ont la qualité de fonctionnaire ne peuvent percevoir de jetons de présence pour les prestations effectuées durant les heures normales de service.

**Art. 2.** Les assesseurs suppléants visés à l'article 1<sup>er</sup> ont droit au remboursement des frais de parcours dans les conditions et suivant les taux fixés par la réglementation applicable aux membres du personnel des ministères.

Les assesseurs suppléants non fonctionnaires sont, à cet effet, assimilés à un fonctionnaire du rang 15.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 12 août 1993.

**Art. 4.** Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 mars 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,  
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre du Budget,  
H. VAN ROMPUY

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De plaatsvervangende bijzitters van de Vaste Beroepscommissie voor vluchtelingen ontvangen, per zittingsdag, een presentiegeld waarvan het bedrag als volgt is bepaald :

— 1 500 frank voor degenen die functies uitoefenen ten laste van de Schatkist;

— 4 213 frank voor degenen die dergelijke functies niet uitoefenen.  
Het presentiegeld dekt de werkzaamheden die bij de vergadering horen.

De plaatsvervangende bijzitters die de hoedanigheid van ambtenaar hebben mogen geen presentiegeld ontvangen voor opdrachten uitgevoerd binnen de normale diensturen.

**Art. 2.** De in artikel 1 bedoelde plaatsvervangende bijzitters hebben recht op de terugbetaling van de reiskosten onder de voorwaarden en volgens de bedragen vastgesteld door de reglementering die op de personeelsleden van de ministeries toepasselijk is.

De niet-ambtenaren plaatsvervangende bijzitters zijn daarvoor gelijkgesteld met een ambtenaar van rang 15.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 12 augustus 1993.

**Art. 4.** Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 maart 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,  
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Begroting,  
H. VAN ROMPUY

## GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION — GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[36356]

N. 95 — 2593

**7 AUGUSTUS 1995. — Ministerieel besluit**  
tot vaststelling van de coëfficiënten voor het berekenen van de geactualiseerde kostprijs van de woningen die verhuurd worden overeenkomstig het sociale huurstelsel

De Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Stedelijk Beleid en Huisvesting,

Gelet op de Huisvestingscode, gevoegd bij het koninklijk besluit van 10 december 1970 en bekrachtigd door de wet van 2 juli 1971, inzonderheid op artikel 80<sup>ter</sup>, ingevoegd bij het decreet van 30 oktober 1984;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 29 september 1994 tot reglementering van het sociale huurstelsel voor de woningen die door de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij of door de door de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij erkende lokale sociale huisvestingsmaatschappijen worden verhuurd in toepassing van artikel 80<sup>ter</sup> van de Huisvestingscode, inzonderheid op de artikelen 1, 18<sup>o</sup> en 9, § 2;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 20 juni 1995 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse regering;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 20 oktober 1992 tot delegatie van de beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse regering, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 20 januari 1993 en 7 oktober 1993;

Gelet op het voorstel van de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij van 14 juni 1995,

Besluit :

**Artikel 1.** De coëfficiënten bedoeld in artikel 1, 18<sup>o</sup> en artikel 9, § 2 van het besluit van de Vlaamse regering van 29 september 1994 tot reglementering van het sociale huurstelsel voor de woningen die door de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij of door de door de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij erkende lokale sociale huisvestingsmaatschap-